

Interrupteur et gradateur complémentaires sans fil

No cat. SBK00-CSW (interrupteur) et SBK00-CDW (gradateur)

Valeurs nominales : Pile de 3 V c.c.

LEVITON[®]

AVERTISSEMENTS :

- Pour éviter tout risque de blessure ou de décès, gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Consultez immédiatement un médecin en cas d'ingestion d'une pile et suivez tout autre conseil médical.
- Les produits décrits aux présentes doivent être installés ou utilisés conformément aux règlements et codes de l'électricité.
- À défaut de bien comprendre les présentes directives, en tout ou en partie, on doit faire appel à un électricien.

MISES EN GARDE :

- Ces dispositifs communiquent par radiofréquences sans fil.
- Utiliser **UNIQUEMENT** deux piles CR2025. Ne pas utiliser de pile rechargeable. L'usage de piles autres que celles prescrites pourrait endommager le dispositif.
- Le produit décrit aux présentes est conçu pour l'intérieur seulement.
- Ces dispositifs sont destinés à une installation sur un mur ou dans une boîte murale. Ils ne conviennent pas à une installation dans une boîte murale existante avec du câblage de classe 1.

DI-000-SBK00-52A

DIRECTIVES

FRANÇAIS

Description du produit

L'interrupteur (SBK00-CSW) et le gradateur (SBK00-CDW) complémentaires sans fil de Leviton communiquent avec les contrôleurs de pièce ou détecteurs intelligents au plafond pour commander l'éclairage à l'endroit voulu. Ces dispositifs peuvent être installés dans une boîte murale ou sur un mur, à proximité d'un point d'entrée. En outre, ces dispositifs sont alimentés par pile et n'ont pas besoin d'être reliés à une source d'alimentation ni aux contrôleurs de pièce ou détecteurs intelligents au plafond.

REMARQUES :

- Deux piles CR2025 d'une autonomie de 5 ans sont incluses.
- Utiliser ces dispositifs pour la connexion aux contrôleurs de pièce ou détecteurs intelligents au plafond de Leviton.

Notes d'installation

- L'interrupteur SBK00-CSW et le gradateur SBK00-CDW sont des dispositifs complémentaires à pile qui utilisent la technologie de radiofréquences sans fil pour communiquer avec les contrôleurs de pièce ou détecteurs intelligents au plafond de Leviton.
- Ces dispositifs ne se connectent pas directement à la charge ou aux luminaires. La commande de la charge ou des luminaires se fait par l'intermédiaire des contrôleurs de pièce ou détecteurs intelligents au plafond de Leviton, lesquels sont des dispositifs à tension secteur (vendus séparément).
- Pour un fonctionnement optimal, installer ces dispositifs à moins de 50 pi (15,24 m) d'un contrôleur de pièce ou détecteur intelligent au plafond.
- Ne pas installer ces dispositifs dans des boîtes murales métalliques ou avec des plaques métalliques, car celles-ci pourraient nuire à la communication sans fil.

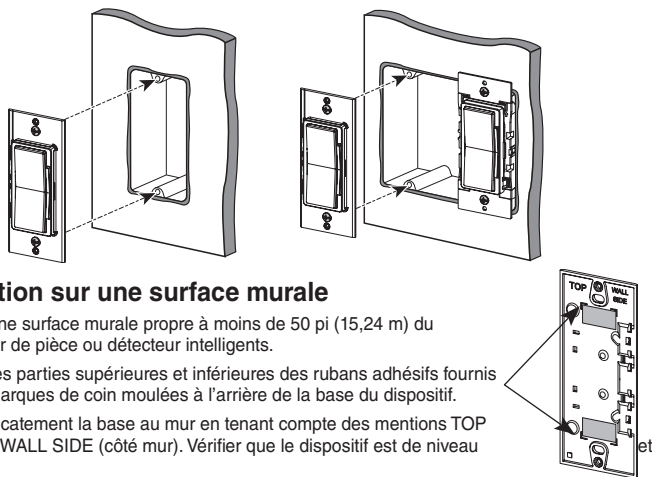
Installation dans une boîte murale

AVERTISSEMENT : POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE OU D'ÉLECTROCUTION, couper L'ALIMENTATION au disjoncteur avant de procéder.

Installation dans une boîte murale ordinaire de type NEMA pour un ou plusieurs dispositifs :

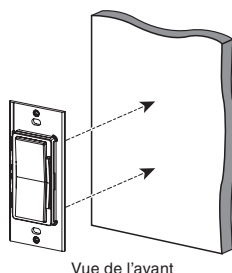
1. Tenir compte de la mention TOP (haut) qui apparaît à l'arrière du dispositif.
REMARQUE : Vérifier que le dispositif se trouve à moins de 50 pi (15,24 m) du contrôleur de pièce ou détecteur intelligents.
2. Aligner le dispositif sur les trous de vis de la boîte murale à l'emplacement voulu.
3. Insérer les vis dans les trous les plus proches du centre de la boîte murale et serrer. ÉVITER de trop serrer les vis.

REMARQUE : L'installation dans une boîte murale métallique peut affaiblir les signaux de radiofréquence et réduire leur portée.



Installation sur une surface murale

1. Choisir une surface murale propre à moins de 50 pi (15,24 m) du contrôleur de pièce ou détecteur intelligents.
2. Aligner les parties supérieures et inférieures des rubans adhésifs fournis sur les marques de coin moulées à l'arrière de la base du dispositif.
3. Fixer délicatement la base au mur en tenant compte des mentions TOP (haut) et WALL SIDE (côté mur). Vérifier que le dispositif est de niveau bien fixé.

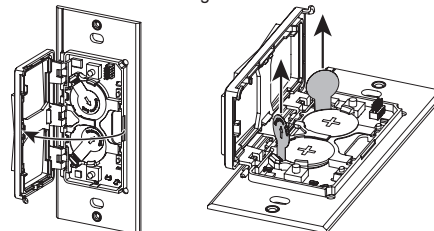


Mise sous tension

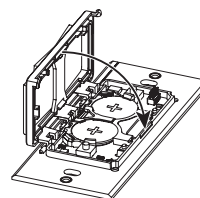
Le dispositif comprend deux piles CR2025 (déjà installées).

1. Pour mettre le dispositif sous tension, il faut d'abord mettre le doigt sur l'encoche de la base.
2. Ouvrir ensuite le dispositif en faisant délicatement basculer le cadre vers la gauche.
3. Saisir les languettes circulaires de chacune des piles et tirer vers le haut pour les en retirer. Retirer les deux languettes (une pour chaque pile). Le dispositif est alors mis sous tension et placé en mode d'association.

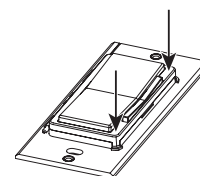
REMARQUE : Le témoin d'état devrait clignoter en VERT.



4. Fermer le dispositif en faisant délicatement basculer le cadre vers la droite.



5. Appuyer fermement sur les coins jusqu'à ce que la face s'enclenche.



Association

Suivre les étapes ci-dessous pour associer le dispositif à un contrôleur de pièce ou détecteur intelligent au plafond compatible.

REMARQUES :

- Activer et associer un dispositif à la fois.
 - S'assurer que le dispositif se trouve à proximité du détecteur de tension secteur pour permettre la connexion et réduire les interférences.
 - Il est également possible d'installer le dispositif dans une boîte murale ou sur une surface murale après son association.
1. Télécharger et ouvrir l'appli Smart Sensor.
 2. Vérifier que le dispositif est en mode d'association et que le témoin d'état clignote en VERT.

REMARQUE : Si aucune association n'est faite dans les 10 minutes, le dispositif entre en mode de veille pour économiser ses piles. Pour le remettre en mode d'association, il suffit d'appuyer cinq fois sur le haut de la bascule. Le témoin d'état devrait alors clignoter en VERT.

3. Choisir le dispositif SBK00 à associer au contrôleur de pièce ou détecteur intelligents.
4. Suivre les invites de l'appli pour associer un dispositif complémentaire sans fil.
5. Une fois le dispositif installé et associé, vérifier son fonctionnement en appuyant sur la bascule.

REMARQUES :

- Les options de commande comprennent la charge principale, la charge auxiliaire (le cas échéant) et l'interrupteur à trois voies (le cas échéant).
- Si le dispositif est accidentellement associé au mauvais contrôleur de pièce ou détecteur intelligents, recommencer l'association et choisir le bon dispositif dans l'appli Smart Sensor.

Rétablissement des valeurs par défaut

1. Enfoncer le haut de la bascule pendant 14 secondes.
2. Après les 7 premières secondes, le témoin d'état deviendra AMBRE. Continuer d'appuyer sur la bascule.
3. Après 7 autres secondes, le témoin clignotera rapidement en ROUGE/AMBRE.
4. Relâchez la bascule, et le dispositif se réinitialisera. Toutes les associations seront aussi annulées.

Fixation de la plaque murale

On peut installer n'importe quelle plaque standard ou sans vis de type Decora^{MD} en configuration simple ou multiple.

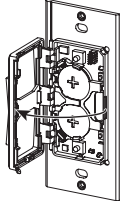
1. Insérer les vis dans les trous les plus près du bord du support de fixation de la plaque, et serrer. ÉVITER de trop serrer les vis.

2. Fixer la plaque en appuyant dessus.

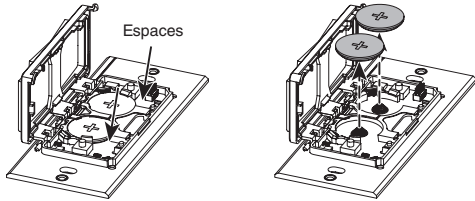
Remplacement des piles

1. Retirer la plaque murale. (S'il s'agit d'un modèle sans vis, il n'est pas nécessaire de retirer le support de fixation.)

2. Placer le doigt sur l'encoche de la base, puis ouvrir le dispositif en faisant délicatement basculer le cadre vers la gauche.

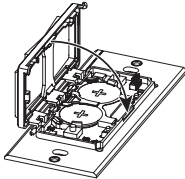


3. Placer le doigt dans les espaces indiqués par les flèches, puis retirer délicatement les piles du support. Écarter les griffes des supports pour dégager les piles.



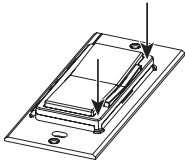
4. Insérer uniquement une pile CR2025 dans chacun des logements.

5. Fermer le dispositif en faisant délicatement basculer le cadre vers la droite.



6. Appuyer fermement sur les coins jusqu'à ce que la face s'enclenche.

7. Remettre en place la plaque.



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ AUX EXIGENCES DE LA FCC

Les produits décrits aux présentes ont fait l'objet de tests et ont été jugés conformes aux normes en matière de dispositifs numériques de classe B, en vertu de la partie 15 des règlements de la FCC. Ces normes ont été élaborées dans le but d'assurer une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable quand l'équipement est utilisé en milieu résidentiel. Ces produits génèrent, utilisent et peuvent irradier de l'énergie haute fréquence; s'ils ne sont pas installés et utilisés conformément aux directives, ils peuvent aussi engendrer des perturbations susceptibles de brouiller les radiocommunications. Il est cependant impossible de garantir l'absence de telles perturbations dans une installation donnée. Si ces produits sont des sources de parasites au niveau des récepteurs radio ou des téléviseurs, ce qu'on peut déterminer en les mettant sous et hors tension, on recommande à l'utilisateur de rectifier la situation en adoptant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice;
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur;
- brancher l'équipement à une prise sur un circuit autre que celui où est branché le récepteur;
- consulter le détaillant ou un technicien expérimenté en matière de radios ou de téléviseurs.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ AUX EXIGENCES D'INDUSTRIE CANADA (IC)

Le présent dispositif est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. Leur utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) ils ne doivent causer aucun brouillage et (2) ils ne doivent pas être affectés par les interférences d'autres dispositifs susceptibles notamment d'en perturber le fonctionnement.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DU FABRICANT AUX EXIGENCES DE LA FCC : Les modèles SBK00-CSW (interrupteur) et SBK00-CDW (gradateur) sont fabriqués par Leviton Manufacturing, Inc., 201 N. Service Road, Melville, NY, www.leviton.com. Ces produits sont conformes aux exigences de la partie 15 des règlements de la FCC. Leur utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) ils ne doivent causer aucun brouillage préjudiciable et (2) ils ne doivent pas être affectés par les interférences d'autres dispositifs susceptibles notamment d'en perturber le fonctionnement.

Toute modification apportée sans l'autorisation expresse de Leviton Manufacturing Co. pourrait avoir pour effet d'annuler les droits d'utilisation des produits décrits aux présentes.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS ET EXCLUSIONS

Leviton garantit au premier acheteur, et uniquement au crédit du dit acheteur, que ce produit ne présente ni défauts de fabrication ni défauts de matériaux au moment de sa vente par Leviton, et n'en présentera pas tant qu'il est utilisé de façon normale et adéquate, pendant une période de 5 ans suivant la date d'achat. La seule obligation de Leviton sera de corriger les dits défauts en réparant ou en remplaçant le produit défectueux si ce dernier est retourné port payé, accompagné d'une preuve de la date d'achat, avant la fin de la dite période de 5 ans, à la **Manufacture Leviton du Canada S.R.L., au soin du service de l'Assurance Qualité, 165 boul. Hymus, Pointe-Claire, (Québec), Canada H9R 1E9**. Par cette garantie, Leviton exclut et décline toute responsabilité envers les frais de main d'œuvre encourus pour retirer et réinstaller le produit. Cette garantie sera nulle et non avenue si le produit est installé incorrectement ou dans un environnement inadéquat, s'il a été surchargé, incorrectement utilisé, ouvert, employé de façon abusive ou modifié de quelle que manière que ce soit, ou s'il n'a été utilisé ni dans des conditions normales ni conformément aux directives ou étiquettes qui l'accompagnent. **Aucune autre garantie, explicite ou implicite, y compris celle de qualité marchande et de conformité au besoin, n'est donnée**, mais si une garantie implicite est requise en vertu de lois applicables, la dite garantie implicite, y compris la garantie de qualité marchande et de conformité au besoin, est limitée à une durée de 5 ans. Leviton décline toute responsabilité envers les dommages indirects, particuliers ou consécutifs, incluant, sans restriction, la perte d'usage d'équipement, la perte de ventes ou les manques à gagner, et tout dommage-intérêt découlant du délai ou du défaut de l'exécution des obligations de cette garantie. Seuls les recours stipulés dans les présentes, qu'ils soient d'ordre contractuel, délictuel ou autre, sont offerts en vertu de cette garantie.

Fiche technique

Type	Valeur
Températures de fonctionnement	De 32 à 104 °F (de 0 à 40 °C)
Humidité de fonctionnement	Humidité relative (sans condensation) : de 10 à 90 %
Températures de rangement	De 14 à 185 °F (de 10 à 85 °C)
Piles	CR2025 x2; 3 V
Réseau	2,4 GHz
Portée	50 pi (15,24 m)
Cote d'étanchéité	IP20

Témoins d'état

Couleur	Activité	État
Éteint	S.O.	Fonctionnement normal.
VERT	Aucun clignotement	On a appuyé sur un bouton (réaction normale) et le dispositif complémentaire confirme une association.
VERT	Clignotant rapidement	Le dispositif est en mode d'association.
AMBRE	Clignotant lentement	Le dispositif s'est déconnecté du contrôleur de pièce ou détecteur intelligents au plafond.
ROUGE	Clignotant lentement	Pile faible.

Témoins diagnostiques

Les témoins d'état peuvent servir à diagnostiquer les problèmes si le dispositif ne fonctionne pas correctement. Appuyer sur le haut de la bascule pendant au moins 2 secondes (mais moins de 7 secondes). Le témoin clignote en VERT, AMBRE ou ROUGE pendant 2 secondes, selon le problème. La signification de chaque couleur est expliquée dans le tableau ci-dessous.

Couleur	Problème
VERT	Fonctionnement normal. Connexion établie.
AMBRE	Le dispositif s'est déconnecté du contrôleur de pièce ou détecteur intelligents au plafond.
ROUGE	Pile faible.

Que faire si...

Si le dispositif ne fonctionne pas correctement, lisez les informations de dépannage ci-dessous ou communiquez avec l'équipe du soutien technique de Leviton.

Le dispositif ne s'associe pas au contrôleur de pièce ou détecteur intelligent.

- Vérifier que l'autre dispositif est compatible.
- Vérifier que le dispositif se trouve à moins de 50 pi (15,24 m) du contrôleur de pièce ou détecteur. Aussi, s'assurer d'avoir bien suivi les instructions d'association données dans l'appli Smart Sensor.

Comment savoir si mon contrôleur de pièce ou détecteur intelligent est compatible?

Aller à l'adresse leviton.com/smartsensors pour obtenir de plus amples renseignements sur les produits et connaître les dispositifs compatibles.

La connexion entre le dispositif et le contrôleur de pièce ou détecteur est intermittente.

- Vérifier que le dispositif se trouve à moins de 50 pi (15,24 m) du contrôleur de pièce ou détecteur.
- Ce dispositif ne produit pas d'ondes pouvant traverser les surfaces extérieures. Des facteurs environnementaux peuvent influencer sur les signaux sans fil. Avant l'installation, il faut tenir compte d'éléments comme des planchers, des plafonds ou des murs en béton, en maçonnerie, ou en blocs de ciment, de même que de matériaux armés comme le plâtre et le stuc, qui pourraient tous entraver les communications.
- Vérifier que la pile n'est pas faible. (Consulter le tableau des témoins diagnostiques.)

Un seul interrupteur ou gradateur sans fil peut-il commander plusieurs contrôleurs de pièce ou détecteurs?

Oui. Si les contrôleurs de pièce ou détecteurs sont regroupés au moyen de l'appli Smart Sensor et que l'interrupteur a la configuration « Network » (réseau), le dispositif peut commander tous les dispositifs.

Comment nettoyer ce dispositif?

Utiliser un chiffon humide avec du savon doux. NE PAS se servir de produits désinfectants atomisés en pulvérisateur, en vaporisateur ou autre.

VOISINAGE ET EXPOSITION AUX RADIOFRÉQUENCES : Afin de se conformer aux exigences du bulletin OET 65 de la FCC et de respecter les seuils d'exposition aux radiofréquences prescrits par l'ISDE pour le grand public (environnements non contrôlés), les produits décrits aux présentes doivent être installés et utilisés à une distance minimale de 79 po (20 cm) de toute personne. Ils ne doivent être ni installés ni utilisés près d'autres antennes ou transmetteurs.

Les brevets associés aux produits décrits aux présentes, le cas échéant, se trouvent à l'adresse www.leviton.com/patents.

LEVITON et son logo sont des marques déposées de Leviton Manufacturing Co., Inc.